日期:二零一六年二月二十五日(星期四)

Date : 25 February 2016 (Thursday)

時間:下午二時三十分

Time : 2:30 p.m.

地點:沙田區議會會議室

Venue: Sha Tin District Council Conference Room

沙田區議會 Sha Tin District Council 文化、體育及社區發展委員會 Culture, Sports and Community Development Committee

會議通告 Notice of Meeting

- 1. 推選沙田區議員出任沙田文藝協會董事 Election of DC Members to be Directors of the Sha Tin Arts Association
- 2. 提名議員擔任"活力專員" Nomination of Members to be Sports Ambassadors
- 3. 二零一六/二零一七年度開支科 1(文化事務)的建議預算及區內團體建議撥款
 Proposed Estimates and Funding Applications from Local Organisations under Expenditure Head 1 (Cultural Affairs) of 2016/2017
- 4. 二零一六/二零一七年度開支科 6(康樂及體育)的建議預算及區內團體建議撥款
 Proposed Estimates and Funding Applications from Local Organisations under Expenditure Head 6 (Recreation and Sports) of 2016/2017

- 5. 二零一六/二零一七年度開支科 8(節日慶典)的建議預算 Proposed Estimates under Expenditure Head 8 (Festival Celebration) of 2016/2017
- 6. 二零一六/二零一七年度開支科 10(社區發展)的建議預算及區內團體建議撥款
 Proposed Estimates and Funding Applications from Local Organisations under Expenditure Head 10 (Community Development) of 2016/2017
- 7. 二零一六/二零一七年度開支科 11(社區組織)的建議預算及區內團體建議撥款
 Proposed Estimates and Funding Applications from Local Organisations under Expenditure Head 11 (Community Organisations) of 2016/2017
- 8. 康樂及文化事務署於二零一六年四月至二零一七年三月協助提供地區免費文娛節目的計劃 Proposed District Free Entertainment Programmes from April 2016 to March 2017 Jointly Organised with the Leisure and Cultural Services Department
- 9. 康樂及文化事務署於二零一六年四月至二零一七年三月在沙田區舉辦的康樂體育活動計劃 Recreation and Sports Activities Programme from April 2016 to March 2017 Organised by the Leisure and Cultural Services Department in Sha Tin District
- 10. 康樂及文化事務署於二零一六年四月至二零一七年三月在沙田區公共圖書館推廣活動的計劃

Public Libraries Promotion Activities from April 2016 to March 2017 Organised by the Leisure and Cultural Services Department in Sha Tin District

- 11. 沙田體育會撥款申請 Funding Application from the Sha Tin Sports Association
- 12. 工作小組報告 Reports of Working Group

13. 康樂及文化事務署在沙田區二零一六/二零一七年度工作目標、舉辦文化活動及設施使用的 匯報

Report by the Leisure and Cultural Services Department on 2016/2017 Work Target, Organisation of Cultural Activities and Utilisation of Facilities in Sha Tin District

- 14. 康樂及文化事務署在沙田區舉辦康樂體育活動及設施管理的匯報 Report by the Leisure and Cultural Services Department on Organisation of Recreation and Sports Activities and Management of Facilities in Sha Tin District
- 15. 康樂及文化事務署在沙田區公共圖書館舉辦推廣活動的匯報 Report on Public Libraries Promotion Activities Organised by the Leisure and Cultural Services Department in Sha Tin District
- 16. 沙田文藝協會工作進度報告 Progress Report of the Sha Tin Arts Association
- 17. 沙田體育會工作進度報告 Progress Report of the Sha Tin Sports Association

For the English version of the papers of meeting and simultaneous interpretation service, please call 2158 5311 in advance. Provision of simultaneous interpretation service is subject to the availability of resources.